



Magyar Hírlap

Budapest 62
T. c.

Postafiók 282.
Cs. p.

„Ujság“ szerkesztősége

14. évfolyam

Noviszád, 1933 november 24, péntek

276. szám

A költségvetés, a pénzügyi törvény, új adó- és illetéktörvény és a földművesek védelméről szóló rendelet a szkupstina előtt

— A szkupstina tegnapi ülése —

Beogradból jelentik: A szkupstina tegnapi ülését dr. Kumanudi Koszta elnök nyitotta meg. A napirend előtt a pénzügyminiszter betérjesztette az 1934-35. évi költségvetést és a pénzügyi törvényt, valamint az állami fogyasztási adó, az állami pótdadók, gyűjtőforgalmi adó, aggregényadó és az illetékekről szóló törvény megváltoztatásáról szóló törvényjavaslatot. Dr. Szrskics Milán miniszterelnök pedig a közmunkák elvégzéséről és a földművesek védelméről szóló rendeletet terjesztette a szkupstina elé jóváhagyás céljából.

Az új illetéktörvény

Az új illetéktörvény az állami illetékek legnagyobb részét felemeli. A nyilvános helyeken ki-függesztett hirdetések és reklámok illetéke a következő: fél-

négyszetméternél kisebb területű reklám után 60 dinár, fél-1 négyzetméternyi területű reklám után 120 dinár, 1-4 négyzetméterig 240 dinár, 4 négyzetméteren felüli reklámok után 500 dinár az évi illeték.

Ujságok, naptárak, folyóiratokban megjelenő hirdetések illetékei a következők: 20 négyzetcentiméterig 2 dinár, 20-50-ig 5 dinár, 50-100-ig 20 dinár, 100-400: 40 dinár, 400 centiméteren felül 80 dinár minden hirdetés után.

Az üzleti könyvek illetéke

Minden kereskedelmi vállalat és pénzintézet, amely könyveit hitelesített, a következő illetéket köteles fizetni a hitelesítésnél: fő-könyv, folyószámla és saldoconto minden lapjáért 1 dinár, a napló, strazza és pénztárkönyv minden

egy lapjáért fél dinár.

Egységes tandíjfizetés

Az ország állami és nyilvános-jogu iskoláiban tandíjat kell fizetni. A főiskolák tandíja félévenként 200 dinár. A középfoku iskolák I. és II. osztályában 100, III. és IV. osztályában 150, V. és VI. osztályában 200, VII. és VIII. osztályában pedig 250 dinár a tandíj. Magántanulóknak a vizsga letételekor a tandíj háromszorosát kell fizetni. Elemi iskolákban, alsó és középfoku mezőgazdasági és ipariskolákban nem kell tandíjat fizetni, a szegénységi bizonyítvánnyal rendelkezők, továbbá a kitűnő tanulók egész, az igen jó tanulók pedig fél tandíjmentes seget kapnak, ha ezeknek szülei nem fizetnek 1000 dinárnál több évi adót.

Vasárnap tartják meg az egész országban a malmok kötelező járási egyesületeinek gyűlését

Vasárnap, november 26-án tartják meg az egész ország területén a malmok kötelező járási egyesületeinek alakuló közgyűlését délelőtt 9 órai kezdettel. A noviszádi tőzsde nagytermében Noviszád és Karloveci városok, zsabalji, titeli, pazovai és irigi járások, a palánkai Kaszinóban a palánkai és iloki járások, a szombori tőzsde termében Szombor város és járás és az apatini járás, a szubotica Lloyd helyiségében Szubotica, Senta, Kanizsa városok, a topolai és szentai járások, a vrbászi Greifenstein szállóban a kulai és becei járások, a becskerekai kamara helyiségében pedig az összes bánáti városok és járások kötelező malomegyesületeit alakítják meg, kivéve a pancsevói egyesületet, amelyet Beogradban alakítanak meg.

Tizenhatéves fiú és 14 esztendőes leány szerelmi drámája egy budapesti szállodában

Lugkövet ittak, mert nem lehettek egymásé

Budapestről jelentik: Szerda este a London szállodában szobát bérelt egy 16 esztendő fiú és egy 14 éves leány. Azt mondták, hogy testvérek, lekésték a vonatot, csüörtök reggel utaznak tovább. Gyanútlanul szobát nyitottak számukra.

Tegnap, a hajnali órákban ellenőrző körútján a portás

hörögést és elfojtott segélykiáltást hallott a fiatalok szobájából.

Mint hogy kopogtatására választ nem kapott feltörte az ajtót, az ágyon habzó szájjal fekvő taláta a szoba lakóit. A kivonult mentők megállapították, hogy a fiatalok lugkövet ittak.

A szobában bucsulevelet találtak, melyből kiderült, hogy a fiú László Béla gyakornok, a leány pedig Loci Anna. Levelükben azt írják, hogy mivel az életben nem lehettek egymásé, legalább a halálba együtt mennek.

Kérik, hogy közös sírba temessék el őket.

A kórházban eszméletre tévítették a fiatal öngyilkosjelölteket. Elmondották, hogy romantikus szerelem fűzi őket egymáshoz. Miután a mérget bevették, felébredt bennük az életösztön, azért kiáltottak segítségért.

Állapotuk súlyos, de az orvosok remélik, hogy megmenthetik őket az életnek.

Lubbe érdeklődik Unja már a tárgyalásokat, sokallja a fogház kosztját

Lipcséből jelentik: A Reichstag pör tegnapi tárgyalásán a fővádlott Van der Lubbe váratlanul megszólalt. Több kérdést intézett az elnökhöz, mégpedig olyan gyorsan és élénken, hogy a tolmács alig tudta követni. Azt kérdezte, hogy

meddig tart még a tárgyalás, mert ő már nagyon unja.

— Megmondtam már, — jelentette ki többek között —, hogy én gyújtottam fel a birodalmi gyűlés épületét, miért nem ítélnék már el? A továbbiakban hangoztatta, hogy adják vissza rendes ruháját és ne adjanak neki annyit enni.

Az elnök megmagyarázta Lubbenek, hogy nemcsak róla van szó, az ítélet meghozatala előtt pontosan tisztázni kell a tényállást. A legjobban tenné, ha bevallaná, hogy ki segítette neki a gyújtogatásnál.

Lubbe először azt válaszolta, hogy senki sem segítette neki. Majd mikor az elnök faggatni kezdte, miként lehetséges az, hogy egymástól távol lévő több helyen gyulladt ki egyszerre a terem, Lubbe így válaszolt:

Én csak annyit mondtam, hogy a függönyt én gyújtottam meg.

Ki gyújtotta fel a többi, — kérdezte az elnök.

— Azt nem tudom megmondani. Azt bizonyára... — Lubbe itt hirtelen elhallgatott.

— Mit akart mondani, folytassa — kiáltott rá az elnök, de Lubbe újból hallgatásba merült és nem válaszolt.

Súlyos repülőszerencsétlenségek Szovjetországban és Svédországban

Charkov mellett tizenhét ember veszítette életét. Svédországban egy halálos áldozata van a szerencsétlenségnek

Moszkvából jelentik: Borzalmas repülőszerencsétlenség történt tegnap Charkov mellett. Eddig ismeretlen okból kifolyólag lezuhant a K. VII. számú óriási repülőgép. A gépen tizenhét utas volt.

Mind a tizenhét ember szörnyen halt.

A lezuhant repülőgép kigyulladt és szénné égett. A kormány bizottságot küldött ki a szerencsétlenség hátterének kivizsgálására.

Még egy súlyos szerencsétlenség történt tegnap Oroszországban. A Kuban folyón elsüllyedt egy bárka, amelyen tizenöt munkás tartózkodott.

Mind a tizenötén a vízbe fulladtak.

A szerencsétlenségről kiadott hivatalos jelentés megállapítja, hogy a bárka elsüllyedését bűnös merénylet idézte elő.

Stockholmi jelentés szerint Svédország nyugati részében tegnap két súlyos kimenetelű repülőszerencsétlenség történt. A 91. számú dán repülőgéppel Olsen hadnagy eltévedt a nagy ködben. Öt óra hosszat keríngtet a gép a levegőben, mikor tel-

sen kifogyott a benzinkészlete. Olsen hadnagy és a gépen ülő mechanikus elhatározták, hogy ejtőernyőn kigurának a repülőgépből.

Olsen hadnagy szerencsésen földet ért, néhány pillanattal később a repülőgép is a földre zuhant, a mechanikus szénné égett.

A szerencsétlen ember tulkorán nyitotta ki ejtőernyőjét. Az ernyő beakadt a gép szárnyába, a készülék a mechanikussal együtt a földre zuhant.

Alig néhány kilométerrel a szerencsétlenségtől, hasonló repülőbal-eset történt. Egy repülőgép lezuhant, két utasának azonban ejtőernyővel sikerült sértetlenül földet érni. A gép teljesen elpusztult.

Löbl Endre ügyében befejezték a vizsgálatot

A szubotica törvényszék vizsgálóbírója befejezte a vizsgálatot Löbl Endre szentai ügyvédjelölt ügyében. Löbl, mint ismeretes, lelőtte támadóját Vuletics Lázárt. Az ügyben rövidesen megtartják a főtárgyalást.

HALLO

Bécs

Dollfuss kancellár merénylőjének Der-
től Rudolfnak védője semmisségi panaszt
jelentett be a védenecére kiszabott ítélet
ellen. A pert tehát újból tárgyalja a
legfelsőbb bíróság.

NAGYKÖRÖS

A most kiadott statisztikai jelentés
szerint 1933 július 1-től november 1-ig
1958 vagon gyümölcs és zöldséget
szállítottak el a nagykereskedelmi piacról.
Ebből 1151 vagonot külföldre, 416 vagonot
Budapestre, 391 vagonot pedig más bel-
földi állomásokra irányítottak. Az idei
exporteredmény 15 százalékkal jobb a
tavalyinál.

London

Basiliades Mária magyar énekművész
londoni hangversenyén Bach és Haendel
áriákat és Brahms dalokat adott elő.
Az angol sajtó a legnagyobb elismerés-
sel ír a kiváló magyar művész elő-
adásáról.

Budapest

Gömbös Gyula miniszterelnök, Kállay
Miklós földművelési miniszter kísere-
teben a jövő héten Dollfuss kancellár
meghívására Müzzzuschlagba utazik va-
dászatra, amelyen az osztrák társadal-
mi és politikai élet sok kiválósága
is részt vesz.

Bukarest

Románia egész területén beköszöntött
a tél. A Kárpátok hegyeit vastag hó-
réteg borítja, de megindult a havazás
az alacsonyabbszintű vidékeken is. A
legnagyobb hideget eddig Csernovitzban
észlelték, 10 Celsius fokot a fagypon-
t alatt.

Prága

A csehszlovák kormány a költségve-
tési deficit pótlása érdekében elhatá-
rozta, hogy bevezeti a véderő járulékot.
Az ország férőkapacitása közül azok,
akik nem teljesítettek katonai szolgálá-
tot, adót fizetnek a 23. évtől kezdve az
50. életkorig.

Ellopta hálóvendége pénzét és elmulatta egy noviszádi uccai nő

A noviszádi rendőrségen tegnap reg-
gel feljelentést tett Marinac Branko 52
éves kumáni földműves, hogy Kalkan
Jelena 48 éves uccai nő, aki a Kame-
nicska ucca 100. számú házban lakik,
ellopta tőle pénzét és elmulatta.

Marinac Branko elmondta, hogy ma-
gánügyei intézésére jött Noviszádra és
a Nasa Krila vendéglőben tartózkodott,
amikor bejött Kalkan Jelena, aki már
meglehetősen ittas állapotban volt, oda-
lépett hozzá és lakására hívta, hogy
töltsék ott az éjszakát. Elment az asz-
szony nyomatlanul eltűnt a szobá-
ból.

Ejféltájban felébredt és ekkor leg-
nagyobb meglepetésére észrevette,
hogy pénze hiányzik és az asz-
szony nyomatlanul eltűnt a szobá-
ból.

Nyomban felöltözött és a városba jött,
ahol

az egyik kocsmában rá is talált
szállásadónőjére, amint egy fiatal-
ember társaságában javában mulat-
tott. Kalkan Jelénánál ekkor már
a pénzből csak 70 dinár volt, a
többét elköltötte.

A rendőrség az aszszonyt, akét részeg-
ségért és erkölcstelen életmódjáért,
már többször megbüntették, letartóztatta
és a vizsgálat lefolytatása után átadja
a noviszádi törvényszéknek.

Csurugnál is megisméllődött a nadrljani katasztrófa

Csurug közelében az árokba fordult egy kocsi — a béres és a két ló megfulladt

A katasztrófa áldozatát, Mészáros Ferenc 58 éves bérest kilenc gyermek
gyászolja

A Reggeli Újság nemrégiben
számolt be arról a megdöbbentő
szerenestlenségről, amely Nadrl-
ján közélben történt. Ez alkal-
lommal, mint ismeretes, egy sztá-
rkanizsa gazdálkodó kocsija be-
lefordult az út mellett lévő vízzel
telt árokba és a gazdálkodó a víz-
be fulladt. Hasonló szerenestlen-
ség történt Beograd közelében is
és hasonló esetről tették jelentést
tegnapelőtt reggel a noviszádi ú-
gyészségen is, amely szerint Pláv-
na közelében egy kantinos kocsi-
jával befordult a Dunacsatorná-
ba és megfulladt.

A sorozatosan történő hasonló
szerenestlenségek száma tegnap
reggel eggyel szaporodott.

Tegnap reggel jelentés érke-
zett a noviszádi ügyészségre, amely
szerint a csurugi réten a mező-
őrök az egyik árok mentén egy
felfordult kocsira váltak figyel-

messé. Amikor a helyszínre siet-
tek, megdöbbentő látvány tárult
előlük.

A mintegy két méter magas
vízzel telt árokban a felbo-
rukt kocsi mellett két megful-
ladt lovat találtak, majd ami-
kor a kocsit kiemelték, egy
férfi holttest emelkedett ki a
vízből.

Az esetet azonnal jelentették a
csurugi esendőrségnek, amely meg-
állapította, hogy

a vízbefúlt ember Mészáros
Ferenc 58 éves béres, aki Pe-
trovics Gyura sztáribecseji
gazda alkalmazottja.

Mészáros előző nap gazdája li-
báit szállította a csurugi réten lé-
vő szállásról Sztáribecseire.

Mészáros minden valószínű-
ség szerint késő este tört viz-

sza Sztáribecseiről és a sötét-
ben nekijáratotta a lovakat az
árokba,

ahol azután bekövetkezett a sze-
renestlenség.

A lovak beleestek a széles esá-
tornába, magukkal rántották
a kocsit is a rajtaülő béresrel.
A kocsi felfordult, a lovak be-
lekeveredtek a sz. sz. sz. sz. sz.
Mészárossal együtt belevesz-
tek a vízbe.

Mészáros Ferenc 9 gyermek
apja.

A noviszádi ügyészségről teg-
nap bizottság szállt ki a helyszín-
re a boncolás és a helyszíni vizs-
gálat megjejtése végett.

A szerenestlenség, amely rövid
idő alatt immár a negyedik hason-
ló eset a Dunabánság és Beograd
területén, nagy felháborítást keltett.

Hajlandók vagyunk leülni a zöld asztalhoz tárgyalni

— mondotta Gömbös miniszterelnök a magyar
parlamentben

Miért tart fenn barátságot Magyarország Olaszországgal,
Németországgal és Auszriával

Budapestről jelentik: A képviselőház
szerda esti ülésén Buchinger Manó szoci-
áldemokrata képviselő interpellációjá-
ban a magyar kormány külpolitikáját
bírált. Az interpellációra adott vála-
szában Gömbös Gyula miniszterelnök
többek között ezeket mondotta:

— Nem követünk haragszomrád-polí-
tikát a kisantanttal szemben. Ellenkező-
leg bizonyos feltételek mellett

hajlandók vagyunk leülni a zöld
asztalhoz tárgyalni.

Buchingernek arra a megjegyzésére,
hogy a magyar kormány igen barátsá-
gos az olasz, a német és az osztrák kor-
mány iránt, Gömbös miniszterelnök így

válaszolt:

— Olyanokkal tartunk fenn bará-
tságot, akik irányunkban is bará-
tságosak és akik, mikor velünk tár-
gyalnak, nem felelnek meg Ma-
gyarország érdekeiről sem.

Apponyi György gróf az Ottó vasor-
rán lezajlott tüntetés ügyében erélyes
magatartást kért a kormánytól. Göm-
bös miniszterelnök válaszában kijelen-
tette, hogy tiszteli minden politikai
ellenfelének becsületét meggyőződését.
Annymita meg van győződve a maga iga-
zától, hogy közönséges eszközökhöz nem
folyamodik.

A Goldmann-bank cégvezetője sem érzi magát bűnösnek

Hogyan könyveltek a bukott bankban?

A szubotícai törvényszék Zvé-
kies tanácsa tegnap folytatódólagos
főtárgyalást tartott a szubotícai
Goldmann bank bűnyűgyében. Mi-
után Gájics Bogdán törvényszéki
bíró, tanácsag, aki az eddigi tár-
gyalásokon részt vett, váratlanul
megbetegedett, a bíróság helyette
Murgulovics Milojko járásbíró
rendelte be a tanácsba, viszont a
törvény értelmében újból le kel-
lett tárgyalni, illetőleg ismét elől-
ről kellett kezdeni a főtárgyalást.

Zvékies Szever tanácselnök a
tárgyalás megnyitása után felol-
vasta Goldmann Sándor bank-
igazgató vádlott vallomását, a-
mely két tárgyalási napot vett
igénybe, majd Murgulovics Mi-
lojko szavazóbíró intézett kérdé-

seket Goldmannhoz. Kérdéseire
Goldmann elmondta, hogy a Lévai
és Mendelson-féle részvénykötvé-
nyeket bankban őrizték. A Gold-
mann banknak eleinte hat, majd
öt tisztviselője volt.

Ezután Nagy László, volt cég-
vezető, másodrendű vádlottat hall-
gatják ki. Nagy László kijelenti,
hogy nem érzi bűnösnek magát.
A pénztárkönyvbe nem ő vezette
be készpénzbefizetéseket a Lévai
és Mendelson-féle részvények el-
lenértékét, az 550—550.000 dinárt.
A pénztárkönyvet maga Gold-
mann Sándor igazgató vezette, ő
csupán a pénztárkönyvből és a
naplóból a főkönyvbe könyvelte
át a tételeket.

Elnök: A pénztárkönyvből meg-

tudta-e ön állapítani, hogy ezek
az összegek tényleg készpénzben
folytak-e be?

Nagy: Láttam, hogy nem kész-
pénzbefizetések, mert Lévait és
Mendelsont ugyanazzal az összeg-
gel meg is terhelték.

Elnök: Félrevezethették-e ezzel
a bank igazgatóságai tagjait a vál-
lalat pénzügyi helyzetét illetően?

Nagy: Véleményem szerint nem
lehet.

Ügyész: Ki kaphat kölcsönt a
banktól és milyen garanciával?
Volt-e Lévainak és Mendelsonnak
fedezete a félmillió kölcsönre?

Vádlott: Nem tartozott a ha-
táskörömbe, hogy van-e garan-
cia, mert az igazgatótanács sza-
vazta meg a kölcsönöket.

Ügyész: Láttá-e ön Lévai és
Mendelson aláírását a részvény-
jegyzésnél és tudja-e, hogy a fe-
lek megbízásából jegyezte Gold-
mann a nevükre a részvényeket?

Vádlott: Lévai aláírását lát-
tam, Mendelson pedig beismerte
előttem, hogy tud a részvényjegy-
zésről, sőt azt is mondta, hogy
fenntartja a kötet.

Ügyész: Volt-e fedezetük Lé-
vainak és Mendelsonnak a félmil-
liós kölcsönre? Adott volna-e ön
nekik ennyit?

Vádlott: Lévainak tudomásom
szerint nem volt fedezete. Én nem
adtam volna neki. Mendelsonnak
150.000 dináros garanciája volt a
banknál és mint kereskedő, több-
ször nagyobb üzletet bonyolít-
tott le. Mendelsonnak lehetett hi-
telezni. A részvényeket csak an-
nak adta ki a bank, aki kifizette,
azokét akik tartoztak, a bankban
őrizték.

A második vádpontra vonatko-
zóan, hogy a 140.000 passzívát
miért könyvelte el aktívaként, a
vádlott azt válaszolta, hogy erre
Goldmann Sándor kényszerítette.

A bíróság ezután a tárgyalást
berekasztelte és folytatását ma
dél előtt 9 órára tűzte ki.

Nem lesz infláció

A földművesek tizenkét év alatt amortizálják adósságaikat

A kormány rendeletet ad ki a földművesek védelméről, a pénzintézetek szanálásáról és nagyszabású közmunkák megindításáról

Dr. Szrskics Milán miniszterelnök a jugoszláv nemzeti párt képviselőinek klubjában ismertette a kormány szándékait a földművesek védelméről és a bankok szanálásával kapcsolatban.

A földművesek védelméről szóló törvény felhatalmazza a kormányt, hogy rendeletek útján rendezze ezt a kérdést. A kormány hosszas előtanulmányozás után tervezetet dolgozott ki, amely hivatalosan arra, hogy véglegesen rendezzék nemcsak a földműves adósságokat, hanem az általános gazdasági és pénzügyi helyzetet is.

A földművesek védelméről szóló törvény

A földművesek védelméről szóló új törvény szerint védelem alá azok esnek, akik maguk, vagy családtagjaik művelik meg, 75 hektárnál nem nagyobb földjüket, míg szövetkezeteknél 200 hektár az a terület, amely a védelem szempontjából tekintetbe jön. A földműveseknek eddigi adósságaikat 1934 február 17-étől kezdve 12 év alatt kell törleszteniük. Az átlagos kamatláb, beleszámítva az összes költségeket és a províziót 3.54 százalék, ha a földműves magánfelvételre tartozik, ha banknak tartozik. Az amortizálás a következő skála alapján történik.

Év magánfelvételnek %	bankoknak %
1	6. —
2	6.60
3	7.28
4	8.06
5	8.84
6	9.75
7	10.72
8	11.84
9	13.06
10	14.36
11	15.94
12	17.55

A rendelet életbeléptetésével elhalasztják az összes végrehajtásokat, székvesztrumokat és transzferenciákat. Új végrehajtásokat a rendeletben előírt annuitások nem fizetése esetén lehet vezetni.

Ha a földművesnek csak 1200 dinár adóssága van, akkor ezt három év alatt kell kifizetnie egyenlő részletekben. Ha 3000 dinár adóssága van, akkor ezt 5 év alatt kell kifizetnie. Nem esnek védelem alá azok az ötszáz dinárig terjedő adósságok, amelyekkel ruhák, cipők, vagy élelmiszer-bevásárlásnál maradt adós a földműves az iparosnak vagy kereskedőnek.

Ha a hitelező perlés vagy végrehajtás esetén ügyvéddel képviselteti magát, ez a képviselő nem terhelheti a földművest. A végrehajtásnál felmerült bizottsági költségek szintén esznek, mert ezt ingyen végzik a községi hatóságok.

Ha a földművesadós három évig nem teljesíti a rendeletben foglalt kötelezettségeit, akkor elveszti mindegyik jogát, amit a rendelet biztosít

számára.

Ugyancsak elveszti a védelmet az is, aki vagyona átruházásával akarja a hitelezőket megkárosítani.

Azok az agrárégyesületek, amelyek a konjunktúra idején vásároltak földet, természetben is fizethetik az évi járulékot. Az a földműves, aki előbb fizeti ki tartozását, különleges kedvezményben részesül. Ahány évvel előbb fizeti ki tartozását, annyiszor 2 százalékkal kevesebbet kell törleszteni a tőkéből, aki tehát azonnal egészen kifizeti adósságát, annak 24 százalékkal kell kevesebbet fizetnie.

A kormány a földművesadósságok konvertálásán kívül a hitelezőkön is akar segíteni, mégpedig oly módon, hogy a hitelezők a konvertált követeléseiket az állami és kedvezményezett pénzintézeteknél 50 százalékgig eszkontálhatják. A kormány e célból egy milliárd dináros hitelt folyósít az állami pénzintézeteknek, anélkül azonban, hogy megváltoztatná a Narodna Banka monetáris politikáját és a pénztörvényt.

lyek összege nem haladja meg a pénzintézet ingatlan vagyonának és a biztosított jelzálognak 25 százalékát.

Ezek a zálogpapirok 5 százalékos kamatoznak és a betevők, amennyiben akarják, ezt elfogadják régi követelésük egy részének fedezéséül.

5. A részvénytőke és tartalék alapok leírását.

6. A fuzió megkönnyítését.

7. Fiskális könnyítéseket az illetékek és adók terén.

8. A régi adósságok fizetésének elhalasztását a kereskedelmi miniszter engedélye alapján legfeljebb ötévi időtartamra.

Minden kedvezményeket azok a pénzintézetek is élvezhetik, amelyek nem vették igénybe a földművestörvény 5. és 6. szakaszát.

Két hónapon belül az 5. és 6. szakasz elvesztí érvényességét.

A pénzintézetek igazgatósági és felügyelőbizottsági tagjai semmiféle tiszteletdíjat nem kaphatnak, amennyiben intézetek élnek a fenti kedvezményekkel. A végkielégít



Az infláció ellen

A kormány tudatában van annak, hogy az infláció nagyon veszélyes kísérlet lenne és az állami pénzügyeket súlyos veszélybe hozná, ezért a leghatározottabban állást foglal az inflációnak még csak a gondolatával szemben is.

A pénzintézetek szanálása

A pénzintézetek szanálására vonatkozólag a kormány felfogása az, hogy azokat a pénzintézeteket, amelyek sohasem voltak egészségesek és amelyek nem lehet megmenteni, meg kell szüntetni, ellenben azokat, amelyek életképesek, ha élnek is az 5. és 6. paragrafussal, meg kell menteni. Ennek végrehajtására a következőket kell megengedni:

1. A pénzintézetek ingatlan vagyonának valorizációját.

2. Az állami papiroknak bilancozását olyan összegben, amelyben az utolsó mérlegben szerepeltek, vagy ahogyan vásárolták.

3. Az intézet régi hitelezői, betevői követelésének egy részét részvényekre átváltoztatni, amennyiben az egész részvénytőkét előzőleg leirták és ha ehhez a betevők többsége hozzájárul.

4. Záloglevelek kiadását, amelyek

ezeknél az intézeteknél nem lehet több hathavi fizetésnél, a nyugdíj nem lehet több a megengedettnél. A rendelet szerint lehetővé válik a kollektív szerződések megváltoztatása és az eddigi fizetések csökkentése.

A kormány közmunkák révén akarja a munkanélküliséget csökkenteni

A miniszterelnök azután bejelentette, hogy a kormány nagyarányú közmunkákat akar végeztetni és ezzel csökkenteni a munkanélküliséget. Erre különböző alapok állanak a kormány rendelkezésére, amelyeknek kihasználása egyáltalán nem veszélyezteti az állam pénzügyi egyensúlyát. Ezek az eszközök a következők:

1. Az állami jövedelmek fölszámolásából eszközölt megtakarítások. 2. Mindazon követelések, amelyek élelmiszer és segélykiosztások folytán az államot megilletik. 3. A motaleo után fizetendő 50 és a tiszta benzín után fizetendő 200 dináros illeték. Az eddigi kötelező motaleo-fogyasztás ezután fakultatív lesz. 4. A cement árát a kereskedelmi minisztérium maximálja és a cement mázsája után 15 dinár illetéket kell fizetni. A cement illetékét csak kis mértékben szabad a fogyasztóra átruházni.

A kereskedelmi miniszter, aki a



cement árát maximálja, gondoskodik arról, hogy a kartellbe tömörült cementgyárak ne használják ki az egyes fogyasztóterületeket.

A közmunkákhoz felhasználják még az egyes bánóságok közmunka alapjait is, amelyeket a következő évre 120-150 millió dinárban irányoztak elő.

A kamatláb maximálása

Rendelet készült a kamatláb magasságáról is, amelyet az egyes bánóságokban az érdekeltek meghallgatása után állapítanak meg, a kamatláb azonban a bánóságokban történt megállapodás alapján 3 százalékkal, a kereskedelmi miniszter külön engedélye alapján pedig legfeljebb 5 százalékkal lehet magasabb a Narodna Banka eszkontkamatlábnál. A passzív kamatláb 1 százalékkal lehet alacsonyabb a Narodna Banka eszkontkamatlábnál. A kormány tárgyalásokat folytat a nemzeti bankkal az eszkontkamatlábnak 6.5-7 százalékra való leszállítása ügyében.

A rendelet gondoskodik a kereskedőkről és iparosokról is, amennyiben azok a pénzintézetek, amelyek élvezik a rendelet előnyeit, a kereskedőknél és iparosoknál lévő és 10.000 dinárig terjedő követeléseiket nem hajthatják be egyszerre, hanem három év alatt egyenlő részletekben. A kormány külön rendelettel szabályozza a kartellkérdést és megakadályozza, hogy a kartellek kihasználják a lakosságot. Rövidesen elkészül a banktörvény is, amely az eddiginél sokkal szigorúbban veszi az igazgatóság és a felügyelőbizottság felelősségét és végül külön törvény készül a szövetkezetek szövetségéről is, egyúttal azonban a kormány a szövetkezeteknek megfelelő hitelt is nyújt.

Nem alkalmaznak béresek az orosz kollektív gazdaságokban

Moszkvából jelentik: A mezőgazdasági népbizottság rendeletet hozott ki, amelynek értelmében a kollektív parasztagazdaságokban béresek alkalmazni tilos. Azok büntetésben részesülnek, akik béreseknek ajánlkoznak és azok is, akik a béresek felveszik. A kormány felfogása szerint Oroszországban nincs béres és senkinek sincs jogában béresek alkalmazni.

Mindazon mérgezés esetek leküzdésénél, melyeket romlott élelmiszerek idéznek elő, a természetes „Ferenc József” kőszíviz azonnali használata fontos segéd eszköznek bizonyult.

Meghalt a newyorki rendőrség legerősebb tagja

Anderson a nagy svéd, aki egymaga leütött és elfogott tizenhárom gangstert

Newyorkból írják: Erzekény vesztéségre érte a newyorki rendőrséget a minap Alfred Anderson halálával, aki a newyorki rendőrség legerősebb tagja volt és, akit „nagy svéd”-nek neveztek bajtársai. Anderson, akit óriási testi ereje és bátorsága csaknem legendás alakká tett, 1887-ben lépett a newyorki rendőrség szolgálatába és csakhamar nagy népszerűsége lett szert. Ő volt a legmagasabb a newyorki rendőrök között, de Anderson emellett, mint a hatalmas testalkatú és erejű emberek általában valóságos gyermeki kedvvel rendelkezett és nyugalomát csak akkor veszítette el, ha gonosztevőkkel került szembe. A bűnözők nagyon jól ismerték és azt is tudták, hogy akinek egyszer nyomába vetette magát, az nem nagyon szabadulhat. Amikor Theodore Roosevelt rendőrbiztos volt Newyorkban, a nagy svéd meglepett három betörőt, akik éppen Rooseveltt egy rokonának ajtajában garázdálkodtak. A hatalmas svéd pillanatok alatt elintézte a három betörőt és minden segítség nélkül maga állította őket elő az őrszobára. Egy másik alkalommal 14 gangster támadta meg, akik elhatározták, hogy egyszer és mindenkorra leszámolnak a nagy svéddel. Anderson azonban oly ügyesen használta botját és ökleit, hogy mire rendőrtársai segítségére siettek, már csak a leütött gangsztereket kellett összeszedniük és becipelniük a rendőrségre.

Huszonhárom darab capitoliumi fajliba modern kiadásban

Az elfogott és különböző személyeknek eladott ludak felismerték gazdájukat

Rendkívül érdekes esemény történt a napokban Sztaribecsen, amely élesen rácsófol a libáról és általában a lud intelligenciájáról világszerte táplált lekicsinyítő véleményekre.

Sáth Péter vasuti fűtő már évek óta nagy előszeretettel üzi a baromfitenyésztést és az idén is sikerült neki fáradságos munkával 23 darab gyönyörű fajludat felnevelnie.

A 23 darab liba testvérek között is megért vagy kétezer dinárt és Sáth Péter mindennél büszkébb volt a gyönyörű diszplányokra.

Történt azonban egy napon, hogy a ludak nyomtalanul eltűntek Sáth Péter házából. A vasuti fűtő azonnal jelentést tett a csendőrségnek, amely azután erélyes nyomozást indított a tettes kézrekerítésére. A nyomozás rövidesen eredményre is vezetett, legalább is annyiban, hogy a libákat sikerült megtalálni. A libák megtalálásában Sáthnak volt elsősorban nagy érdeme. A vasuti fűtő ugyanis sorra járta a baromfitenyésztők házaát és mindenütt elsorolta a libák neveit. Tudnivaló ugyanis, hogy Sáth minden libájának nevet adott és a jószágok pontosan megjegyezték nevüket.

Igy történt aztán, hogy a libák nevük hallatára hangos gágogással adták tudtára gazdájuknak, hogy jelen vannak és örömmel futottak elő.

Lassanként sikerült is valamennyi libát előcsalni.

Kiderült, hogy a drága háziludakat ismeretlen ember lopta el

Az élő halott: Noviszád szenzációja

Dr. Mirza Han benareszi fakir közkívánatra szombat és vasárnap este megismétli előadását

Dr. Mirza Han második előadása olyan sikerrel járt, hogy most a minden oldalról megnyilvánuló kérésnek tesz eleget akkor, amikor szombaton és vasárnap november 25 és 26-án este fél 9 órai kezdettel a Habag nagytermében orvosokból és újságírókból álló bizottság előtt megismétli magasnívójú előadását.

Második, tudományos előadását feltételezte végig. Összes produkciói szigorú orvosi ellenőrzés mellett játszódtak le. A bemutatott teljesítmények közül az energia felosztása, a test hőmérséklete és a pulzus gyorsítása, amely a normálisról percenként 120 verésre való emelkedésben, 40 fokos testi hőmérséklet mellett, majd pillanatok múlva 30 érverés elérésében 32 fok természetellenes temperatura mellett, közvelelül utána irreális érverés az egyik karban, míg a másikban holt és nem észlelhető pulzus és szívverésben nyilvánult meg, mindez orvosilag is csak egyedül a fakirizmus és okkultizmus átfoghatóan mélysegű tudományával magyarázható.

A további előadás folyamán nagy tettszést váltott ki a test teljes lelhargiája megmerevedése. A mutatvány alatt dr. Mirza Han kövé meredett testére helyezett több métermázás súlyt tartott huzamosabb ideig. Ez a hatalmas súly a legerősebb szervezetet is pillanatok alatt összelapítaná. Végtagjai: lábai érzéketlenségét két méter magasról rengeteg üvegeserőphalmazba való ugrással szemléltette, amelyen meztelán addig táncolt, amíg azt finom apró szilánkokká nem törté.

A pszichoanalízis köréből vett kísérleteknél a misztikus, emberi szellem rejtélyes jelenségeit ismertette. Katalepszia, jochizmus, a momentán és hosszabb ideig tartó hipnózis, valamint a távolbalátás tudományos kísérletei alap-

ján mutatta be az ismert természeti erők megfejthetetlenek látszó tüneményeit. A legnagyobb térszész és a legteljesebb elismerés hangján irhatunk ezekről a mutatványokról.

Dr. Mirza Han szombati és vasárnapi kibővített előadásán élve eltemetési magát. Erre a számra, amit csak egy hónap múlva mutat be Párisban, már most lázas izgalommal várnak a francia fővárosban.

Mindazok, akiket India magas és rejtélyes tudománya érdekel, csak úgy győződhetnek meg és úgy alkothatnak maguknak tiszta képet minderről, ha el nem mulasztják a kedvező alkalmat: megtekinteni a talentumos, kedves és általános intelligenciával rendelkező dr. Mirza Han benareszi fakir előadását.

Munkatársunk előadás után felkereste dr. Mirza Hant. Eletéről kezdett beszélni.

— Maga a név: Han, tulajdonképpen nemesei címet jelent. Indiában csak a hercegek kaphatják és viselhetik ezt a nevet...

Beszélgés közben egymásután jöttek hozzá emberek különböző kérésekkel és bajokkal. Dr. Mirza Han-nak mindenképp volt egy kedves szava, figyelemesen szegényen hallgatta meg beszédüket, biztató válaszokat adott és ígértetett azok teljesítésére. Érdekes megemlíteni, hogy egyik kopasz uriból megemlékezett, hogy 15 napi itt-tartózkodása alatt, ha csak egy lehetőség is van, kényszeríti a haját.

Az előadás azonban nagyon kimerítette dr. Mirza Hant. Képtelen volt mindenkit meghallgatni. Titokban, észrevétlenül elmenekült. Magánfelek részére Zseljeznicska ucca 11. számú lakásán délelőtt 9-től 1-ig és délután 4-8 óráig ad pszichoanalíziseket és tanácsokat.

Nagy szegénységben halt meg Sibirjakow, az egykori híres orosz mecénás, aki a Nordenskjöld-expedíciót pénzelte

A svédok intervenciója akadályozta meg, hogy a tragikus sorsu Sibirjakowot a szegények temetőjébe temessék. Az egykori orosz multimilliomos a svéd kormány nyugdíjából tengette napjait és 84 éves korában halt meg Nizzában

Nizzából írják: A napokban meghalt Nizzában 84 éves korában Alexander Sibirjakow, aki valaha a cári Oroszország egyik leggazdagabb embere és legismertebb mecénása volt. Sibirjakow mindenkitől elfeledten, nagy szegénységben fejezte be életét a Riviera szép városában. Svédok intervenciójának köszönhető, hogy az egykori orosz multimilliomos nem a szegények temetőjében helyezték örök nyugalomra.

Sibirjakow bőkezűségének köszönhető a múlt század egyik legnagyobb geográfiai eredménye, nevezetesen az ugynevezetes északkeleti tengerszoros felfedezése. A szoros az Északi Jegestengeren Nordenskjöld báró, az ismert svéd kutató fedezte fel 1878 és 80 között. Az orosz milliomos, aki maga is sarkkutató volt, bőkezűen pénzelte Nordenskjöld expedícióját és így voltaképpen neki köszönhető ez az értékes felfedezés. Sibirjakow ezenkívül más tudományos kutatásokat is finanszírozott, amelyek Sibiria, vagy pedig a sarki régió kutatására irányultak.

és különböző személyeknek darabonként 25 dinárjával eladogatta. A csendőrség most a libatolvaj kézrekerítésére folytatja a nyomozást. A tettes elfogatását különösen a vevők várják, akik egyelőre pénz és liba nélkül maradtak.

Amikor Oroszországban kitört a forradalom Sibirjakow is menekülni volt kénytelen, amely alkalommal óriási vagyont az utolsó fillérig elvesztette. Teljes elhagyatottságban élt egészen 1920-ig, amikor is a svéd kormány értesült sorsáról és elismerése jeléül évi háromezer korona nyugdíjat állapított meg számára. A svéd kormány gondoskodott Sibirjakow temetéséről is és sírhelyet vásárolt holtteste számára a nizzai gyönyörű fekvésű orosz temetőben. Az egykori milliomos és mecénás koporsóját egyetlen koszoru ékesítette, amelyet a svéd kulturálisminiszter vásárolt. A halottas kocsit csak négyen követték, a gazasszony, a nizzai svéd konzul és még két másik svéd, de honfitársai közül senki sem volt látható a temetésen az orosz papot kivéve, aki a gyászszertartást végezte. A svéd sajtó hálával emlékezik meg a tragikus sorsu Sibirjakowról, aki bőkezűségével sokat áldozott a svéd tudományos kutatás oltárán.

Eredménnyel járnak a becskerekai razzia

Becskerekről jelentik: Koszaniacs Miklós rendőrségi előjáró razzia eredményeképpen máris jelentkezik az eredménye. A tegnap éjjeli razzia alkalmával Radojesics Sztevan bűnügyi rendőrkapitánynak megint sikerült két veszedelmes baromfitolvajt ártalmatlanná tenni. Szél Sándor napszámos és Juhász Rozália becskerekai asszony, akik egy házban laknak, feljelentést tettek a rendőrségen ismeretlen tettesek ellen, akik éjjel behatoltak baromfi udvarukba, ahonnan 1600 dinár értékű szárnyast loptak el. Arnold Ferenc becskerekai vendéglős szintén feljelentést tett a rendőrségen, hogy tegnap reggel 40 kiló turót vett, s mivel még dolga volt, beadta Weisz vendéglőjébe. Mikor délután elment érte és kérte a turót, a vendéglős meglepetve mondta, hogy hisz ép az előbb vitte el egy fiú, akit érte küldött. A rendőrségre előállított Márton István és Juhász Illés beismerte, hogy mindkét lopást ők követték el. A rendőrség kihallgatásuk után a két tolvajt átadta a becskerekai törvényszék vizsgálóbírájának, aki dönteni fog lezárásuk, vagy szabadlábra helyezésük felett.

A sztáranizsai rendőrség erélyesen folytatja a vizsgálatot Satai Gugus halála ügyében

Sztáranizsáról jelentik: Az egyik szubotivai magyar újságban sztáranizsai tudósítás alapján cikk jelent meg, amely szerint Bognár Lajos nem lett öngyilkos, hanem bűntény áldozata lett és azért kellett meghalnia, hogy Satai Gugus József szerencsétlenségének utolsó nyomait is eltüntessék.

Ezzel kapcsolatosan a Reggeli Újság munkatársa a sztáranizsai rendőrségtől a következő információt kapta: A cikkben foglaltak nem felelnek meg a valóságnak. A rendőrség a nyomozást a leglelküismeretesebben, a legenergiusabban és minden oldalra kiterjedően folytatja a nyomozást, hogy teljesen megvilágítsa Satai Gugus József halálának eddig még homályban levő okát és részleteit. A nyomozást rövid időn belül befejezik és akkor az egész anyagot a nyomozási jegyzőkönyvvel együtt átadják a szubotivai törvényszék vizsgálóbírájának.

Novisziváci téglagyáros a vádlottak padján

Szomborból jelentik: Dr. Skrabalo Máté büntető tanácsa Müller Péter novisziváci téglagyáros bűnügyével foglalkozott szerdán. Müller téglagyárában 1930 júliusában Rajkovics Milenko a munkásbiztosító nevében biztosítási díjhátralék fejében lefoglalt 50.000 darab téglát, melyet azután árverésen Obuskovics Ljubisa vásárolt meg, aki azt tovább eladta másnak. Mikor pár nap múlva el akarta a téglát szállítani, már nem találta meg a telepen. Obuskovics fenyegetésére Müller 10.800 dinárt ajánlott fel neki, de Obuskovics nem fogadta el a pénzt, hanem feljelentette Müllert, aki a szerdai tárgyaláson azzal védekezett, hogy 250.000 darab téglát kellett Noviszádra szállítania s nem tudta, melyik a lefoglalt téglá. Obuskovics kijelenti, hogy az általa vásárolt téglá elsőrangú volt és megjelölték. Mikor kiment a téglagyárba, ott csak harmadrendű téglát talált. A törvényszék elrendelte Rajkovics Milenko tanúként való kihallgatását s ezért a tárgyalást szombatra halasztotta.

HIREK

Reggeli Újság

Felelős szerkesztő: TOMAN SANDOR
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Noviszád, Kralja Petra uca 30., I. emelet. Telefon 21-37, éjjel 20-58. — Szubotica, Kralja Petra Park 10. Telefon 6-70.

Előfizetési ára egy hónapra 18 dinár, 3 hónapra 50 dinár. Külföldön 1 hónapra 30 dinár, három hónapra 90 dinár. Egyes szám ára hétköznapokon fél dinár, vasárnapon 2 dinár.

Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel.

Időjárás. Németországban, Csehszlovákiában és Ausztria északi részeiben esős, Franciaországban és Svájcban ködös, Európa többi részén felhős idő volt. A hőmérséklet Középeurópában emelkedett. Jugoszlávia egész területén felhős, a déli tengerparton esős idő volt. A tengerparton kissé csökkent a hőmérséklet, az ország belsejében emelkedett. A legalacsonyabb hőmérséklet Zajecsaaron mínusz 5 fok, a legmagasabb Szplitben 19 fok volt.

Időjárás. Az egész ország területén felhős, az északi és nyugati részeken esős idő várható. A hőmérséklet kissé emelkedik.

— Kinevezték az alekszan-drovói vikáriust. Budanovics Lajos bácskai püspök az alekszan-drovói templom önálló vikáriusává Presics Istvánt a Szent György templom káplánját nevezte ki.

— A vonat elé vetette magát egy beográdi kereskedelmi utazó. Füredi Jakab beográdi kereskedelmi utazó szerda este India közelében a beográd—noviszádi sémelyvonat elé vetette magát. A személyvonat 500 lépéssnyire vonszolta a szerencsétlen ember holt testét. A mozdony jobbkarját és bal lábát többször elmetesztette és fejét a felismerhetetlenségig összezúzta. Az öngyilkos télikabátjának belső zsebében levelet hagyott, amelyben azt írja, hogy betegsége és súlyos anyagi helyzete miatt vált meg az élettől. Beszállították Indiára, ahol eltemették.

Suhancok garázdálkodnak a noviszádi limánon. A noviszádi Limánon a közbiztonság nem valami szilárd, aminek főoka a gyér világítás és emellett az épülfőfőben levő házak, amelyeka suhancok buvóhelyeül szolgálhatnak. Tegnapelőtt este fél hét órakor a Dubrovački uton egy suhanc retikült akart kirántani egy uriaszony kezéből ez azonban még idejében bemenekült egy házba. Az uriaszony segélykiáltásaira a lakók kimentek az uccára, a támadó azonban addigra eltűnt.

— A „Természetbarátok“ társaságkirándulása. A „Természetbarátok“ turistaegyesülete vasárnap megszokott kirándulását a héten Zmajeváca rendezte. Indulás a fél 7 órai kamenicai hajóval.

— Temerinben ellopták egy noviszádi utazó kerékpárját. Babics Károly, a noviszádi Weiss Eugen cég utazója kedden kerékpárját Temerinben vonta, ahol lekerekette a cég üzletfeleit. Este háromnegyed hét órakor Titz József fűszerüzletébe ment és kerékpárját az üzlet előtt hagyta. Amikor az üzletből távozott, megdöbbenve vette észre, hogy kerékpárját közben valaki elvitte. Az elloptott kerékpár rendőrségi száma Novi Sad 60, míg az Ardila Type 3 gépnek gyári száma 338.354. Aki a kerékpár tulajdonosát nyomra vezet juttatásban részesül.



ÚJ HULLÁMTÁBLA

ÁLLOMÁS	m	KW	KHz
SALZBURG	210	1.15	1030
FÉCAMP	226	40	1528
MÜNCHEN	230	23	1230
TRIEST	252	25	1013
GLEIWITZ	253	25	1013
FRANKFURT	253	25	1013
LONDON	267	25	1013
OSTRAVA	270	20	1013
NYIREGyhÁZA	273	7	1013
BAKI	276	75	1013
TÓRINO	276	74	1013
HELSBERG	279	50	1013
BRATISLAVA	288	2.6	1013
SKOT NATIONAL	293	20	1003
KOSICE	296	11	1003
MILVERSUM	299	70	1003
TALLIN	350	60	832
LONDON	361	16	832
NYKER	364	10	815
			800

iggy választ szét az

ORION

3+1 CSÖVES REFLEX-SUPER

Kapható az ismertebb rádiókereskedőknél

A noviszádi rendőrség családgyanuja miatt letartóztatott egy foglalkozás nélküli magántisztviselőt

A noviszádi rendőrségen még szeptember 25-én feljelentést tett Milinszki Anna noviszádi Szlovaeska uca 58. számú házban lakó asszony, hogy Vorgies Gyula 38 éves szarbovári foglalkozás nélküli magántisztviselőt kieselt tőle 2000 dinárt. Milinszki Anna Argentinába akart magának utlevélet szerezni, tekintve azonban, hogy a háztartás gondjai lefoglalták és nem volt jártas a hatóságoknál, a különböző iratok beszerzését Vorgiesra bízta, aki vállalta is az utánajárását.

A tisztviselő többször különböző nagyságu előlegeket vett fel, az előlegek lassanként már 2000 dinárra növekedtek, a szükséges iratok azonban még mindig nem mutatkoztak a láthatáron. A feljelentés után Vorgies megszökött Noviszádról, később azonban visszatért, de erről nem tett jelentést a rendőrségnek.

Tegnapelőtt azután Dobrics György rendőrtisztviselőnek sikerült Vorgieset felismernie Noviszádon és letartóztatnia.

Vorgies kihallgatása alkalmával beismerte a csalást. A lefolytatott vizsgálat után átadják a törvényszéknek.

— Anyagi romlás miatt üzletében felakasztotta magát egy bácskogradistei kereskedő. Tegnap reggel 7 órakor Bácskogradisten Sovljanski Csiró 37 éves vegyeskereskedő üzletében felakasztotta magát. Tettét, mint bucsulevelében írja, anyagi romlása miatt követte el. Halálát felesége és kisgyermeké gyászolja.

— Szabadlábrahelyezték a sztepanovicsévi hosszúálló földművest. Megírta a Reggeli Újság, hogy a pasicsévi csendőrség letartóztatta és átadta a noviszádi törvényszék vizsgálóbírájának Agbaba Bogdán sztepanovicsévi földművest, aki november 14-én Sztepanovicsévon megtámasztotta a régi haragosát, Grmusa Sztójant és felvágta karján az ereket. A vizsgálóbíró Agbaba Bogdánt kihallgatása után szabadlábra helyezte, azonban az eljárást tovább folytatják ellene.

SZUBOTICAN MINDEN HAZI-ASSZONY SIBALITY-FELE KENYÉRREL KEDVESKEDIK CSALADJÁNAK.

Szentai hírek

A városi tanács még egy városi végrehajtó kinevezését fogja kérni a közgyűléstől.

A szentai gazdák városi pótdóhátralek fejében, eddig 7 és fél vagon búzát szállítottak be. A város a búzát a szentai közmalomban helyezte el.

A szentai városi jogügyi bizottság tegnap tárgyalta az új pravoszláv plébános fizetés rendezési kérvényét. A bizottság, arra való tekintettel, hogy a párbérváltás és a felekezeti segély valorizációjának kérdése a közigazgatási bíróság előtt fekszik végleges döntés végett, úgy határozott, hogy az 1931-ben, a papok és egyházi alkalmazottak fizetésének beszüntetésében hozott közgyűlési határozat ellenére 1931 május elsejétől folyósítja ugy az elmaradt, mint a folyó összegeket. Ez a kifizetés azonban azzal a kikötéssel történik, hogy amennyiben a közigazgatási bíróság a párbérváltást és felekezeti segélyt meghatározza, a már kifizetett összegeket, ebbe be fogják számítani.

— Nyugdíjasok figyelembe. A vasuti és egyéb nyugdíjasok egyesülete — Oszlohyenya ul. 18 — értesíti tagjait, hogy az arképes igazolványok meghosszabbításához szükséges okmányok beszerzése végett jelentkezzenek az egyesület helyiségében. Azon nyugdíjasok, akik a noviszádi pénzügyigazgatóságtól kapták a nyugdíjait, a rendes évi „Prijavák“ átvétele végett jelentkezzenek a városi háznál félelelet 17. sz. alatt. Együttal értesítjük tagjainkat, hogy a rendelt regie szén megérkezett. — A vezetőség.

— Elhalasztották a radanováci legényhábóru tárgyalását. A szuboticaai törvényszék tegnap tárgyalta a súlyos testi sértéssel vádolt Peccerics Géza 28 éves vasutas és Bukvics Franjo 23 éves vasutas bűnügyét. A vádlottak a múlt év áprilisában Radanovácson Burszki Mária vendéglőjében összeveszttek Tikvicki Marian és Felix földművesekkel, majd azok meglesték őket az uton, ahol a vádlottak bieskával és karókkal úgy összeverték ellenfeleiket, hogy Tikvicki Marian életveszélyes sérüléseket szenvedett. A tárgyaláson a vádlottak ittasságukkal és önvédelemmel védekeztek. Peccerics Géza elsőrendű vádlott a verekezés után vasuti baleset áldozata lett és a vonat leszelte a bal lábát. A bíróság nyolc tanút kihallgatott, majd elnapolta a főtárgyalást.

Mali ügyosi hírek

Tokos József tanítót a felsőbb hatóság a petrovozelői határban levő tanügyi iskolához helyezte át.

A jótékony hölgyek a szegény iskolás gyermekek felruházására e hó 26-án előadják a Méltóságos asszony trafikja című színművet Szilágyi Gergely vendéglőjében.

Ugyanezek a hölgyek mintegy tizenötven beléptek az önkéntes tűzoltócsapat mentőosztályába, ahol dr. Tóth Árvai Márk tűzoltóorvostól az első segélynyújtásra kiképzést nyernek.

NŐI KABATOK legújabb divat szert, elsőrendű anyagból, szolid árban kaphatók **FISCHER J. és FIA** cég újonnan felszerelt konfekciósosztályánál Noviszádon, Trg Oszlobodjenja 2.

Mozi

Volt egyszer egy muzikus...

Ebben a keserű moratóriumos világban határozottan jól esik egy kis kacagás, néhány derült, kedves másfélóra, amikor az ember nem gondol holnap esedékes váltójára és kifizetetlen számláira. Szinte keresünk egy kis optimizmust és ha máshol nem, hát a modern mesevilágban, a moziban megtalálhatjuk ezt. Akárhogy is vélekednek a nagyképűek, a mozinak nem lehet má más feladata, mint a szórakoztatás, a nevetetés és ezt száz százalékig nyújtja az Apolló mostani darabja. „Volt egyszer egy muzikus“, aki sokat küzdött, de ott állt mellette Szóke Szakáll és Verebes Ernő, nem engedték csüggedni és sok vidám bonyodalom után nemcsak gazdag lett, hanem még Maria Sörensent is feleségül kapta. Ez a boldog ember a kedves Viktor de Kova, akítől senki sem irigyli a boldogságot. Ezt természetesen Verebes Ernő is megtalálja Trude Berliner oldalán. Így mindenki jól jár, a közönség is, amely sokat mulatott és a mozi, amelyben bizonyára mindig zsufolt terem fog kacagni és tapsolni.

Ha fáradt és izgatott, ha álmatlanságban és gyakori félelemérzésben szenved, ha hasgöres, mellnyomás vagy szívfájás kinozza, akkor igyék reggel éhgyomorra 1-2 pohár természetes »Ferenc József« keserűvizet, mert ez megszünteti az emésztési zavarok okait s elhárítja a vértólulást.

Bágyadt, levert, dolgozni képtelen egyéneknek a természetes „Ferenc József” keserűviz szabad dá teszi a vérkeringést és emeli a gondolkodó- és munkaképességet. Beható kórházi kísérletek folyamán bebizonyult, hogy a Ferenc József viz szellemi munkásoknál neuraszténias embereknél és betegeskedő asszonyoknál rendkívül jótékony hatású gyomor- és béltisztító szer.

Vrbászi hírek

A vrbászi katolikus nőegylet vasárnap este a Puhálák féle vendéglő összes helyiségeiben nagy szeszönytű teaestét rendez. — A vrbászi galambkiállítás december 9-ke és 11-ke között tartják meg az ipartestület otthonában. — Vasárnap Vrbászon a protestáns halottak napjára való tekintettel mindennemű mulatság rendezése tilos, de a község vezetősége ismét életbeléptette azt a régi szokást is, hogy Katalin naptól karácsonyig nem szabad mulatságot rendezni. — A novivrbászi kaszinó e hó 30-án nyitja meg előadásainak sorozatát Dvorzieski N. zenetánár felolvasásával.

Topolai hírek

A Dunabánság borászati felügyelője ez év augusztus 29-én Feketicse, Szekiesen s Maliogyoson felülvizsgálta a kocsmákat és ez alkalommal több helyen vizezett, savanyu bort talált. A rossz bort elküldte a beográdi vegyvizsgáló állomáshoz, ahol megállapították, hogy egyes kocsmárosok rossz bort mérnek. A vegyvizsgáló állomás jelentése alapján a rossz bort mérő kocsmárosokat feljelentették a topolai járásbíró-ságon, ahol Risztics Radivoj járásbíró Beck Miklós és Budai János feketicsi, Tausz Dávid és Exter János szekicsi, Butterer József és Faragó István maliogyosi vendéglősöket egyenként 1000 dinár pénzbüntetésre, behajthatatlanság esetén 17 napi elzárásra és az analízis költsége kifizetésére ítélte. — A topolai cionista szervezet szerdán este kultur estét rendezett, amelyen dr. Boschán Samu a palesztinai sajtóról dr. Müller Sándor pedig a mai zsidóság aktuális ügyeiről beszélt.

— Összel még sokan kirándulásra mennek, hiszen a természet ebben az évszakban talán még csábítóbb mint tavasszal. Csak szabad elfelejteni, hogy a nappalok már rövidülnek s az esték hűvösesek. Az ilyen kirándulások gyakori következménye megfázás, amelyet már csirájában el kell fojtani, hogy megelőzzük a veszedelmes következményeket. Erre a célra a legjobb segítséget nyújtják nekünk az aszpirin-tabletták. Ezt senkinek sem szabad elfelejtenie.

OHAJTJA, HOGY GYERMEKE EGESZSEGES ES VIDAM LEGYEN.

akkor adjon neki »ENERGIN« amely erősíti a vért, idegeket és fokozza az étvágyat. »ENERGIN« elősegíti a gyermek fejlődését. »ENERGIN« erősíti a vért, idegeket és étvágyat csinál. Gyermekeknek 5 és 15 év között naponta háromszor kis karállal kell adni.

»ENERGIN« gyógyszerárakban kapható, egy féliteres üvege ára 35 dinár. Reg S. Br 4787/32

Miniatürök

FERDINAND

szász-köburg-góthai herceget 1887-ben bolgár fejedelemmé választották. Az európai uralkodók azonban nem akarták elismerni. A legnagyobb ellenzője I. Ferenc József osztrák császár és magyar király volt.

Beszélik, hogy Ferdinánd akkor felkereste a bécsi udvart, hogy ügyét dülöre vigye. Ott, a szárnysegéd szalonjában, még mielőtt bevezették volna Ferenc József elé, találkozott János Szalvator főherceggel, akivel beszédbe elegyedett.

— Képzeld csak, az én nagybátyám, d'Aumale herceg, hogyan tréfált velem. Néhány nappal ezelőtt chantillyi kastélyában hementem a könyvtárba, ahol d'Aumale herceg dolgozott. Először nem ismert meg, de azután nevetve mondta:

— Ah, szegény Ferdinándom, bocsáss meg. En egy „f” betűvel többet tettem érted, mint Európa. Nem ismertelek fel.

GIUSEPPE SARTE (1835—1914)

Mantova püspöke — a későbbi X. Pius pápa — egy napon Rómába ment, ahová XIII. Leó pápa rendelte jelentésététel végett. Beszélgetés közben a pápa megkérdezte a püspököt, vajjon a mantovaiak jó keresztények-e?

Giuseppe Sarto a bőkezű jótékonykodókra és könyörület szívekre célozva, mosolyogva mondta:

— Szent Atyám, Mantovában a legjobb keresztények a — zsidók.

ARISTIDE BRIAND (1862—1932)

francia államférfi a locarnói konferencia tartama alatt egy este elhatározta, hogy moziba megy. Amikor jegyét megváltotta, a pénztárnál, jelenlevő igazgató rögtön felismerte a kiváló államférfit. Odament hozzá, bevezette a nézőterre és kijelentette, igyekszik azon, hogy a miniszter jól érezze magát, ezért a műsort meg is változtatja és olyan műsort fog vetíttetni, amely egy politikust érdekelhet.

Csakugyan olyan filmeket kezdtek forgatni, melyekben politikai vonatkozások voltak.

Az első szünetben az igazgató a kislányával virágcsokrot küldött illusztris vendégének. Briand mosolyogva fogadta el a virágot, majd megkérdezte a kicsikét, hogy kinek a leánya?

— Az én papám a mozi igazgatója, — felelte a leánya, — aki ezt a csokrot küldte.

— Mondd meg a papának, — felelte Briand, — hogy vetíttesse Chaplint. Azért jöttem ide, hogy őt lássam.

EUGENE CHEVREUL (1786-1889)

híres francia vegyész, a stearin-gyertya feltalálóját, egy alkalommal — százket éves korában — az uccán két ember véletlenül meglökte s az agg tudós elesett. Egy járókelő segítségére sietett, rendőr is előkerült, igazoltatta a két embert, akikről kiderült, hogy strások. Erre Chevreul így szólt a rendőrhöz:

— Hagyja szegénykéket, talán el voltak keseredve. Elégé megvárakoztatom őket.

I. MIKLÓS (1795—1855)

orosz cár rendkívül magas termetű ember volt. Egy napon meglepetve pillantott meg egy nálánál még magasabb hadapródot.

— Mh a neved? — szólította meg a cár a katonát.

— Romanov, felség. — hangzott a válasz. — Akkor talán rokonom vagy, — szólott tréfásan a Romanov-házból való cár. — Igenis, felség — felelte bátran a

hadapród. — Mennyiben? — Felsőged Oroszország atyja, én meg Oroszország fia vagyok. A cár a találmány hadapródot megcsókolta.



Befejeződnek-e ebben az évszázadban a Scherer serlegmérkőzések?

Jelenleg a szuboticei ZsAK vezet a tabellán

A cím kissé tréfás, de csak felig-meddig. Mert az immár évek hosszú sora óta húzódó Scherer serlegmérkőzések befejezését megjósolni, ugyilátszik csak a jövődömondók tudnák. Ha így megy tovább a dolog, a serlegért most küzdő játékosok nagyszakállas öreg emberek lesznek és rokkant inakkal a tribünről nézegetik majd, miként küzdenek unokáik a Scherer serlegért, amelynek kiírásakor a nagyapák még deli legények voltak.

Már a serleg kiírásakor megírtuk, hogy a tervezet nem felel meg a célirányos sportszerűségnek, mert a serleg megnyerését rendkívül sok mérkőzés lejátszásához köti. A hiba természetesen nem a serleg felajánlásában van, hanem az egyesületekben, amelyek a mérkőzések megkezdése előtt nem mutattak rá a serlegkiírás hibáira.

A Scherer serlegért, mint ismeretes,

a Noviszádi AK, a szuboticei Zsak, az Odzsaci SC, a Vrbászi SC, a szuboticei Sport és az oszijekai Gradjanszki játszik. Az eddig lejátszott mérkőzések után a tabella állása:

1. ZsAK	17	9	5	3	53:26	25
4. Gradjanszki	14	8	3	3	35:23	16
2. NAK	16	10	3	3	56:29	23
3. Odzsaci SC	20	8	4	8	34:36	20
5. Vrbászi SC	18	4	4	10	26:48	12
6. Sport	17	1	3	13	15:59	5

Mint hogy minden résztvevőre nem kevesebb, mint husz mérkőzés lejátszása vár, eddig csupán az OSC fejezte be a Scherer serlegmérkőzéseket. A többi résztvevőnek még az alábbi mérkőzéseket kell lejátszania:

Zsak—NAK, NAK—Gradjanszki, Gradjanszki—VSC, Gradjanszki—NAK, Gradjanszki—Zsak, Gradjanszki—Sport, V. S. C.—Gradjanszki, Sport—NAK. A ki-mutatásban előlállók a pályaválasztók

Két serlegmérkőzést játszanak vasárnap a noviszádi cégcsapatok

A Spirka-cég a Soförökkel, a Kőművesek a Porcellángyárral játszanak

A noviszádi cégcsapatok serlegmérkőzéseknek harmadik fordulóján mindössze két mérkőzés kerül eldöntésre, mindkettő vasárnap.

A Spi ka cég—Soförök mérkőzés vasárnap délelőtt 8 óra 30 perckor kezdődik a NAK pályán. Bíró: Grujics, ki-

küldöttek: Demmer (Pékek) és Serfőző.

A Kőművesek—Porcellángyár mérkőzés színhelye a Rádnicski pálya, idő: délelőtt 8 óra 30 perc. Bíró: Lemmler kiküldött: Béres (Pékek).

Mérsékelt helyárrakkal rendezik a szombori Sport—NAK mérkőzést

Holnapután, mint ismeretes, a szombori Sportegylet kiváló futbalcsapata szerepel Noviszádon, barátságos mérkőzést játszik a NAK-kal. A Beográdi ASzK-ot nemrég verő Sport igen jó formában van, a szezon végén a NAK is újból felfutott legjobb formájára. Erdemes és nívós küzdelemre van tehát kilátás annál is inkább, mert mindkét csapat a tehnikás és taktikai sakk-

huzásokon alapuló futballt játssza. A mérkőzést a NAK mérsékelt helyárrakkal rendez. Tribünülés 15 dinár, a hölgyek csupán 5 dinárt fizetnek. Ülőhely 10 dinár, állóhely pedig 5 dinár. A Sport—NAK mérkőzés előtt délután 12 óra 30 perces kezdettel, a PAK a Rapiddal játszik előmérkőzést.

Graficsár Makkabi

A két csapat vasárnap délután 2 óra 15 perces kezdettel barátságos mérkőzést játszik a Karagyorgye pályán. A

Graficsár az ideai bajnoki szezonban meglehetősen egyenletes formát játszott ki, míg a Makkabi a szezon előtt és a

szezon után lendült formába.
A két csapat vasárnapi találkozója a másodosztályú élvívó és az elsőosztályú középnívójának érdekes erőpróbája lesz.
Előmérkőzést a két együttes I. b. csapatai játszanak háromnegyed 1 órai kezdettel.

Bíróküldések a vasárnapi szuboticei és vidéki mérkőzésekre

A szuboticei alszövetség bíróküldő bizottsága a vasárnapi szuboticei és vidéki mérkőzésekre a következő bírókat delegálta:

Szuboticeán: Szand—Hajduk: Ruzmann Fakó—SzMTC: Kujundzsics Albe, Hajduk—Szand tartalék: Arszin, Fakó—SzMTC tartalék: Tonkovics.

Vidék: Szombori AK—Bezdáni SE: Sibaliics, Krnjajai SK—Csonopljai SK: László, Miletjesi SK—Monostori Dunav: Molnár, Feketicsi SK—Szekési SK: Vujokovics és Vrbási SC—Petrováci Szlovaeski: Dr. Poljakovics.

Játékosbüntetések a szuboticei alszövetség előtt. A szuboticei alszövetség fegyelmi tanácsa Kovácsot (Zsak) ideiglenes felfüggesztésre ítélte, mert nem jelent meg a tanács idézésére. Nagyot (Szuboticei Hajduk) egy havi, Wagnert (Czvenkai SK) egy havi, Avemária Ivan (Czvenkai SC) és Markovics (Szuboticei Postás) játékosokat két havi játéktalonnal sújtotta.

A noviszádi kuglizóspori hírei

A noviszádi Polgári Magyar Daloskör barátságos mérkőzést játszott a Zmajevac csapatával. A mérkőzést a Daloskör nyerte 206:163 arányban. A Daloskör csapata: Göz, Szöllőssy, Pakay, Hevér, Resnyák, Papp II, Mohr, Ladányi, Busa, Farkas, Prikkel, Dudás. A Zmajevac csapata: Miskulin, Salos, Ozsbalt, Matasics, Winterstein, Fülöp, Szuszedszky, Reiter, Szurok, Toncsics, Bertha, Iverics.

A Daloskör vasárnap délután 2 órai kezdettel rendezte ezidei egyéni bajnoki versenyt a klub tagjai számára, a Bauer vendéglőben. A verseny az aranyvándorjelvényért folyik. A versenyen az egyesület minden kuglizója indulni tartozik.

A noviszádi Katolikus Olvasókör hivatalos hírei. Szombat este 8 órakor

össztréning a Bauer vendéglőben. Vasárnap délután 3 órai kezdettel ugyancsak a Bauer pályán barátságos mérkőzést játszott a Zmajevac csapatával. Az első csapat minden játékos pontosan jelenjen meg. — Intéző.

A VSC egy játékosának halála. Vrbászról jelentik: Szerdán meghalt Vrbász Gyuroka János 19 éves fiatalember a VSC első csapatának játékosa. A fiatal játékos utóljára október elsején játszott a VSC-ben a Krivaja elleni bajnoki mérkőzésen, röviddel később egy vadászatot megfázott és mellhártyagyulladásra esett. Temetésén esütőtörtőn délután a VSC játékosai és tagjai testületileg vettek részt. Az egyet nevében Wagner Frigyes búcsuztatta el a fiatalon elhunyt játékost.

Tőzsde

A dinár árfolyama. Budapest 7.80—8.30, Bécs 8.48—8.60, Prága 43.80—44.20, Berlin 5.33—5.37, London 239.
Zürich. Beograd 7.00, Páris 2019.75, London 1695.5, New York 315.25, Brüsszel 71.90, Milanó 27.22, Madrid 41.95, Amsterdam 208.05, Berlin 123.125, Bukarest 3.05.

Noviszádi terménytőzsde. Buza 78 kg 2% Noviszád környéki 99—101, Szombor környéki 98—100, középbácskai 100—102, felsőbácskai 102—104, szerémi 99—101, szlavóniai 101—103, 77 kgos 2 százalékos bácskai tiszai 102—104, tiszai uszályrakomány 103—105, dunai uszályrakomány, bácskai és bánáti 101—103, begai uszályrakomány 103—105, felsőbánáti 97—95, délbánáti 95—97, árpa 65—67, zab 51—53, tengeri bácskai öreg 76—77, Szombor környéki 76—77, bácskai szárított 67—69, bácskai új december—január 55—57.50, bánáti öreg 72—74, bánáti szárított 62—64, szerémi öreg 76—77, szerémi szárított indjijai paritásban 67—69, szerémi új dec—jan, 55—57.50, liszt bácskai és bánáti állomásról 190—210, kettes 170—190, ötös 150—170, hatos 110—120, hetes 80—90, nyolcas 65—70, szerémi és szlavóniai állomásról 180—195, kettes 160—180, ötös 140—160, hatos 105—115, hetes 75—85, nyolcas 65—70, buzakorpa bácskai és szerémi 52.50—55, bánáti 50—52.50, fehér bab 132.50—135, burgonya fehér szlovéniai 58—60, rózsa korai szlovéniai 47—49, fehér szlavóniai 35—37, sertésszár 25 kgos kánákban bruttó nettóért 1100—1120.

Árfolyás: Gyengébb.

Forgalom: 57 vagon.

Szombori terménytőzsde. Buza bácskai Szombor környéki 99—101, felsőbácskai 102—104, szlavóniai 101—103, szerémi 101—103, Tisza bácskai 103—105, Tisza bánáti 103—105, bánáti 98—100, rozs bácskai vasut 65—70, zab bácskai vasut 51—53, árpa bácskai 62—64, szerémi 62—64, bácskai tavaszi 67.50—70, tengeri öreg 74—76, új bácskai december—január 52—54, szerémi 52—54, bácskai április—május—június 75—77, bánáti 30—32, bácskai szárított 66—68, szerémi 66—68, szárított hajó 70—72, bab szokvány 130—132, buzaliszt nullás gg és g 192—210, kettes 170—190, ötös 160—170, hatos 110—120, hetes 80—90, nyolcas 65—68, korpa prompt 51—53.

Árak a budapesti terménytőzsdén és határidőpiacon. Budapestről jelentik: A terménytőzsdén a készáru piac irányzata jól tartott. Tiszavidéki 30 kilós buza 7.80—8.00, felsőtiszai 7.70—7.85, egyéb származású 7.60—7.70. A határidőpiac irányzata barátságosabb volt. Buza márciusra 8.02—8.04, májusra 8.15—8.17, rozs márciusra 4.80—4.81, tengeri májusra 8.08—8.09.

—o—

Panoptikum

REGENY

Írta: BLAZSEK FERENC

(41)

— Szolgálhatok azzal is. Van itt egy levél Kálmántól, amiből megtudhatja az ő viselt dolgot; van egy műsor a »Pokol«-bárból, amelyen gyönyörködhet a kérdéses hölgy fényképében s végül van egy velencei sürgöny, amelyből következtethet a vetélytársnője jellemére. Megjegyzem, önagysága igen tekintélyes összeget kapott előlegnek és utralalónak. Ugy látszik igazuk van a kolleganőinek, akik szerint Miranda magával vitte a szeretőjét is, egy bizonyos Lippa Sándor nevezetű, rendőrileg körözött kétes egzisztenciát... Ezek után nem egészen biztos, hogy nekem van több okom a szegyenkezésre.

Gitta most már megértett mindent. Amint nem árultak el dr. Vágó szavai, azt elárulta a tekintete. Most már tudta, mit kell tennie.

Csöngetett a szobalánynak, aki a következő percben meg is jelent.

— Parancsol, nagyságos asszony?

— Nem én hívtam, — felelte Gitta, — hanem a doktor ur.

Dr. Vágó zavartan mosolygott:

— Igen... A kalapomat kérném s a fel-

öltőmet. — Azután Gittához fordult:

— Nem szeretném, Gitta, ha aljasabbnak tartana engem, mint amilyen vagyok. Ezért a Miranda-komédiáért csak részben vagyok felelős, mert nem én rendeztem egyedül. Volt még egy segítőtársam, akinek szintén érdeke volt, hogy Miranda elcsavarja Kálmán fejét s hogy Kálmán lehetőleg hosszabb ideig legyen távol.

Gitta az ablaknál állt, háttal dr. Vágónak, mintha oda sem figyelne. A szobalány már hozta a kalapot s a felöltőt. Itt már elveszett minden...

— Isten vele, Gitta! Még csak egyet: az én lelkiismeretem nyugodt, mert szent meggyőződésem, hogy Kálmánt csakis ezen az uton lehet kigyógyítani a bárónőből. Lehet, hogy egyszer még hálás lesz nekem ezért...

Amikor a szobalány betette az ajtót dr. Vágó után, Gitta megparancsolta neki, hogy azonnal csomagoljon.

— El tetszik utazni, nagyságos asszony?

— El, igen.

— És mikor tetszik visszajönni?

— Nem tudom, — felelte Gitta halkán, nem annyira a lánynak, mint önmagának...

*

A nyári zápor, amilyen gyorsan jön, éppoly gyorsan el is mulik; az a fájdalom, amelyet a »Croce d'Oro« felfedezése okozott Alföldi Kálmánnak, nagyon éles volt, de hamar ki is

tombolta magát. Miranda a szemrehányások és gyanúsítások ellen a legegyszerűbb és legsikeresebb módszerrel védekezett: kerekén letagadott mindent s megesküdött rá, hogy sem a »Croce d'Oro«, sem Lippa Sándor nevét nem hallotta még életében s a legerélyesebben kikérte magának az ilyen gyanúsítást és kémkedést. Alföldi Kálmán bizonyítékai nem voltak tulságosan erősek, hiszen francia sapka, kockás esőköpeny és alacsony sarkú barna cipő elég gyakori viselet, ezt be kellett látnia. A vége tehát az lett, hogy bocsánatot kért Mirandától, amiért megsértette őt és »ilyen aljasságot« tettelezzett fel róla. Miranda »először és utóljára« megbocsájtott s ezzel helyre is állt a béke.

A következő napok újra felhőtlenek voltak. De azért Rómával már beteltek mind a ketten, főleg Alföldi Kálmán, akinek szemében a kopott, szürke »Croce d'Oro« eltakarta az örök város összes műremekét és elhomályosította az összes eddigi szép napokat. Megint tovább kell mennie néhány mérfölddel, megint új környezetbe, új tájak és új örömek felé. Ott van, nem is olyan messze, Nápoly a Vezuvval, a megkövült Pompéji, Capri és Sorrento, a kékbarlang... Tovább kell menni innen, nem szabad megállni soha, hogy ne legyen vége a nászutnak...

Éppen a térképet tanulmányozta Alföldi Kálmán, amikor kopogtattak az ajtón és megjelent Gitta.

(Folytatjuk)

Arena-Mozi, SomborNovember 23-26 Csütörtöktől—vasárnapig
A szezon kimagasló eseménye**Égi titánok**Légi-háború és a történések sorozata
Főszereplők: **Wallace Beery, Clark Gable, Dorothy Jordan, Conrad Nagel**Műsoron kívül: **Hangos heti híradó**Mindenféle tűzifa, fűrészgári hulladék, faszén vagon-
tételben legolcsóbb beszerzési forrása**T O T H FAKERESKEDELMI R. T.**
Bacska Topola. Telefon 20. 1453A legjobb minőségű **csemegeárú****Spiller-téle delikatesz-büfében**

Porta 4, igen olcsón kapható. Telefon 28-91



Művészi fénykép-felvételek

VIG
fotó-szalonn
SOMBOR
Kralja Aleksandra ulica**Allást keres**

Hosszu évi gyakorlattal rendelkező adminisztrációs hivatalnok jó bizonyítványt állást keres. Szives megkereséseket „Megbízható” jellegre a noviszádi kiadoba kér.

Eladó

Modern ház, amely négy szobából, előszobából, nagy udvarból és kertből áll Noviszád centrumában (Ljubljanska ul. 11) kedvező feltételek mellett eladó. A feltételek megtudhatók Pervaz Jocánál, Noviszád, Sokolska 6. 4655

A Sztari és Novi Becsej között közlekedő „Miroslav” hajó menetrendje:Novi Becsejről indul: 5:30, 9:15, 12:15, 15:15, 19:50
Sztari Becsejről indul: 7:30, 10:15, 14:00, 16:20, 21:15

Menetidő 30 perc. — Vasárnap délután ötszemélyes kiránduló csoportnak kedvezményes jegyek

APRÓHIRDETÉSEKegy hétköznap, mint vasárnap
egy szó 1 dinár, NAGY BETŰS 2 dinár
a legkisebb apróhirdetés 10 dinár**APOLLO**Csütörtöktől—vasárnapig
A nagy sztárok filmje! Vidám, érdekes tartalmú operett!**Volt egyszer egy muzsikus...**

Maria Sörensen, Viktor de Kowa, Szőke Szalkáll, Verbes Ernő, Ralph A. Roberts

FOX HIRADO

Nő, lérti, öreg, fiatal! Ez a bájos operett, erék a melódiaik mindenkinél derűt, szórakozást, örömet jelentenek!

Vasárnap délelőtt fél 11-kor a felejthetetlen
Monie Carlo bombázása
HANS ALBERS—ANNA STEN világhírű filmje**ODEON****DUPLA MŰSOR!** **DUPLA MŰSOR!**
Csütörtöktől—vasárnapigNaponta csak 2 előadás: 5-kor és 9-kor!
Vasárnap 3-6-9-kor!

RAMON NOVARRO németül beszél

INDIA FIA

című izgalmas, remek filmjében

EMDEN CIRKÁLÓ

monumentális háborús tengerész dráma

Luis Ralph, W. Futterer, René Stobrawa

Dacára az óriási filmköltségeknek, a helyi árak csak mint az Apollóban! Intim páholy 18 dinár, páholy 16 dinár, zártszék 12 dinár, I. hely 8 dinár, II. hely 5 dinár.

Előadások 5-kor és 9-kor! Vasárnap 3-6-9-kor

ELEGANS NŐI BUNDA,
silksin, olcsón eladó. Horn,
Deakova 30. 4641**Különféle****Gyümölcsfa**

ültetésre alkalmas földet kár buzával bevetni. Kérje postafordultával árjegyzékemet. Prima minőség, olcsó árak. TOTH KALMÁN faiskolája, SZTARAKANIZSA 4256

HIRDESSEN
a Reggeli Ujságban**SZÖNYEG PERZSA SZMIRNA GOBLEN**

tisztá gyapjuból és selyemből

BUTORHUZATOK francia goblen szövással**Ágy, asztal és sezlontakarók****Futó szőnyegek** modern és perzsa minták, minden méretben Gyapjufonál minden színben. Szőnyegfelvető és leszövő**„MEKKA”** szövőműipar Szubotica
Paja Kujundžićeva 82. Tel.: 5-20**Olcsó árak!**
Kiváló jó munka!**Városi Mozi - Szubotica**

Csütörtök—péntek—szombat—vasárnap

FOX hangos híradó**Szerelmi futár**Katona vigjáték teli sláger dalokkal. — Főszereplők:
Lucie Englisch és Paul Hörbiger

KIS TEREM HANGOS FILM

A halál árnyékábanFőszereplő: **BUFFALO BILL****23 dinár** aprított száraz bükfa 100 kg.-ként házhoz szállítva. Mindennemű tűzifát kicsinyben és vagon-tételben a legjutányosabb áron szállít. Ugyanott kapható**I-a diókoks 80 dinárért 100 kg.-ként****ROMANICS fakereskedés, Szubotica**
Danicsicev (Palicski) put 10. 415

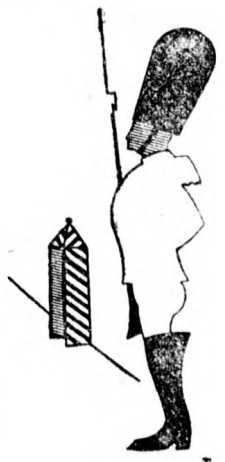
A népszerű

„Mihál bácsi levelei”

könyvalakban megjelentek

Ára füzve 15.— dinár, kötve 30.— dinár

Megrendelhető a Reggeli Ujság kiadóhivatala és árusai után

EGY RAGYOGÓ
KOR HALÁLA ÉS
EGYSŐTÉMBER-
ÖLTŐ SZOLETÉSEANDRÉ
MAUROIS**VII. EDWARD
ÉS KORA**

KÖTVE 4.80 PENGŐ

ATHENAEUM KIADÁSI

Kapható a Reggeli Ujság kiadóhivatalában
és minden könykereskedésben